

St. Mary of Czestochowa Parish Iskierki Parafialne

The Commemoration of All the Faithful Departed November 1st, 2015



Eternal Rest Grant Unto Them, O Lord



In a very special way, we remember the souls of the faithful departed parishioners of St. Mary of Czestochowa who have entered eternal life in 2014-2015. We also remember their families in our prayers.

Rogelio Barrios
Kathleen Bellen
Judy Benes
Josephine Borow
Victoria Cwiok
Josephine M. Giurin
Sigifredo Gonzalez
Theresa Hageman
Cynthia M. Jimenez
Miroslaw Jurczyk
Angeline Kowalski
John Kowalski

Robert Kurcab
Eleanor Kurek
Arthur Landeros
Bernice Mazur
Mildred A. Micnerski nee Kubiak
Paul Mihalik
Maria Sanchez
John Stenson
John Tulo
Michael R. Vabrek
Francisco Velez



"IT IS A HOLY AND WHOLESOME THOUGHT TO PRAY FOR THE DEAD."



Book of Macabees



November 01, All Saints

- 8:30 †Holy Souls in the Book of Remembrance
- 10:00 Wypominki
- 10:30 †Za wszystkich zmarłych wiernych zapisanych w wypominkach
- 12:30 †Por todas las Almas Inscritas en el Libro de la Memoria
- 4:00 †Por todas las Almas Inscritas en el Libro de la Memoria

November 02, Monday, The Commemoration of All the Faithful Departed (All Souls' Day)

- 7:30 †Holy Souls in the Book of Remembrance
- 8:15 †Por todas las Almas Inscritas en el Libro de la Memoria
- 6:30 †Za wszystkich zmarłych wiernych zapisanych w wypominkach
- 8PM †Por todas las Almas Inscritas en el Libro de la Memoria

November 03, Tuesday, Saint Martin de Porres, Religious

- 7:30 Parishioners
- 8:15 †Adan Carriedo, 6° aniversario (familia)

November 04, Wednesday, Saint Charles Borromeo, Bishop

- 8:00 †Holy Souls in the Book of Remembrance
- 8:30 Eucharistic Adoration until 7:00PM
- 7PM Circulo de Oracion
- 7:45 Novena a Nuestra Sra. Del Perpetuo Socorro

November 05, Thursday, Weekday in Ordinary Time

- 7:30 †Holy Souls in the Book of Remembrance
- 8:15 Por todas las Almas Inscritas en el Libro de la Memoria

November 06, First Friday, Weekday in Ordinary Time

- 7:30 †Holy Souls in the Book of Remembrance
- 8:15 †Por las almas inscritas en el Libro de la Memoria
- 7PM

November 07, First Saturday, Weekday in Ordinary Time

- 8AM For the health and blessings of all the 'To Teach Who Christ Is' donors
- 5:00 †Ann Motyka Grodek (Wojdula & Yunker Family)
- †Stanley, Ted, and John Wolkowiak (family)

†Bernadine Jaramillo (husband)
6:30 W intencjach prósb i podziękowań do M. B. Nieustającej Pomocy

Mass Intentions



If you wish to request a mass for a deceased member or a blessing or to ask for the health of a love one or friend, you may do so at the rectory. We are open Monday—Thursday from 9 AM to 5 PM and on Friday from 10:30 to 6:30 PM. A SMALL DONATION OF \$10 PER INTENTION IS REQUIRED.

Lector Schedule

Saturday, November 7

5pm Marie Jarding, Gladis Trigueros



Sunday, November 8

- 8:30 Barbara Kulaga, Jean Yunker
- 10:30 Danuta Landt, Franek Banachowski
- 12:30 Marisol Ortiz, Juan Rodriguez Juana Salas
- 4:00 Enrique Garcia, Lourdes Gonzalez Humberto Tellez

Eucharistic Minister

Saturday, November 7

- 5:00 PM Joanne and Larry Napoletano
- 6:30 PM Jan Rozanski



Sunday, November 8

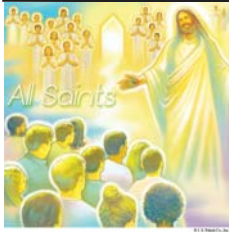
- 8:30 Ed Hennessy, Georgia Czarnecki Michele Cison-Carlson
- 10:30 Krzysztof Odbierzychleb, Jan Radomyski Jan Rozanski
- 12:30 Noema Arellano, Teresa Zavala Erasmo Zavala, Alejandra Baez
- 4:00 Tiburcio Rodriguez, Mari Rodriguez Maria Clara Ibarra



There is a promise of marriage between

I. Nora Rubi & Matthew R. Krezel

ANNOUNCEMENTS



**All Saints Day
November 1**

On the feast of All Saints, we honor those men and women who—whether they’ve been canonized or not—have led lives of heroic virtue that set an example for all Christians. Saints are big dreamers. They believe that with God on their side, no one and nothing can stop

them. Saints are go-getters. They don’t wait for someone else to do good first; they jump right in. Saints are love-bringers. They try to see Christ in every person and every situation. Saints tell us what matters most in life is not what we earn or own, not the job we have or the people we know. What really matters is how much we love God, others, and ourselves, and how well we show that love in all we do.

Collect Prayer from the solemnity of All Saints

Let us pray today.

Almighty ever-living God,
By whose gift we venerate in one
Celebration
the merits of all the Saints,
bestow on us, we pray,
through the prayers of so many
intercessors,
an abundance of the reconciliation
with you
for which we earnestly long.
Through our Lord Jesus Christ,
your Son,
who lives and reigns with you in the
unity of the Holy Spirit,
one God, for ever and ever.

**All Souls Day
November 2**

Catholics believe that death can separate people who they love from them for only a while. We are still united with them in the Communion of Saints. On this feast of All Souls, and throughout the entire month of November, we recall our deceased relatives, friends, and all the faithful departed who may yet be waiting for the full joy of heaven in purgatory. We pray for them, remembering that likewise these people being purified have the power to intercede us too.



In Mexico, All Souls Day is celebrated as Dia de los Muertos (the Day of the Dead). Altars are assembled in honor of the departed and decorated with flowers and sugar candy skulls, skeleton toys, candles, photographs, bread, chocolate, and the favorite food and drink of the departed. Families then go to cemeteries and wash the tombstones and decorate them. Modern urban Mexican families usually observe the Day of the Dead with a special family supper featuring the “Bread of the Dead” (pan de muerto). It is good luck to be the one who bites into the plastic toy skeleton hidden by the baker in each rounded loaf.

Sunday Collection, October 25, 2015

Oct. 24	5:00 PM	\$464.00
	6:30 PM	\$149.00
Oct. 25	8:30 AM	\$1,234.37
	10:30 AM	\$1,306.00
	12:30 PM	\$1,392.00
	4:00 PM	\$600.00
		\$5,145.37

For any inquires about the To Teach Who Christ Is campaign or to make any changes to your contact information please contact the office of “To Teach Who Christ Is” at 312-534-8500.

Parking Lot Collection

Sunday, October 25, 2015.....\$279.00

PARKING LOT CAMPAIGN



Goal: \$193,596

Deficit: \$115,240

Donations: \$78,356

**PRAY FOR OUR PARISHIONERS
WHO ARE ILL**

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

- Grzegorz Czaja
- Maria Diaz
- Denise Dooley
- Angela “Angie” Galvan
- Josephine Gadzinski
- Mildred Haremza
- Trinidad Hernandez
- Justine Hranicka
- Cecilia Kandl
- Theresa Kazda
- Harriet Kurcab
- Diana Madurzak
- Larry Napoletano
- Lawrence Natonski
- Nancy Orozco Lopez

- Marcella Pugno
- Lorraine Porod
- Mark F. Rendak
- Eleanore Skora
- Haley Spirakis
- Ronald Stachowski
- Antonio Venegas
- Stella Wazny
- Eugene Wisnieski
- Marie Wisnieski
- Brenda Wojkovich
- Denise Jandura
- Rich Jandura
- Paul Zaragoza
- Sam Marcolini

If you would like to add a name to the list, please call the rectory at 708652-0948 Ext. 20.

YEAR 2015

Attendance on Sunday

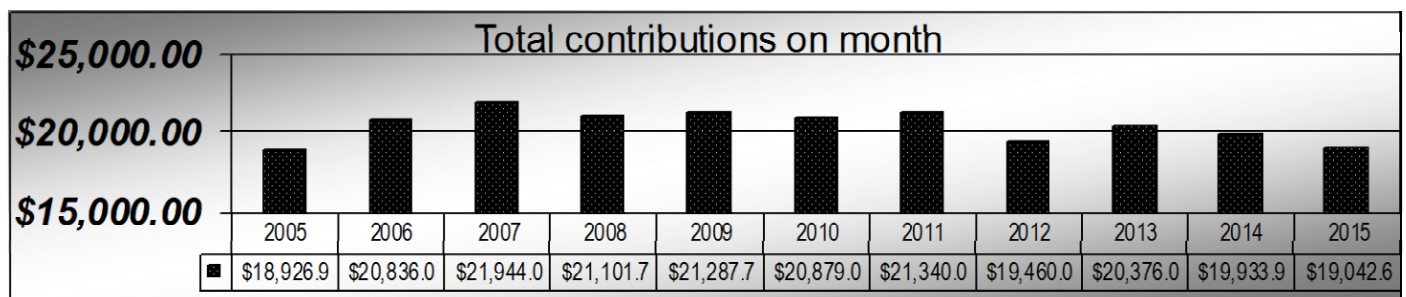
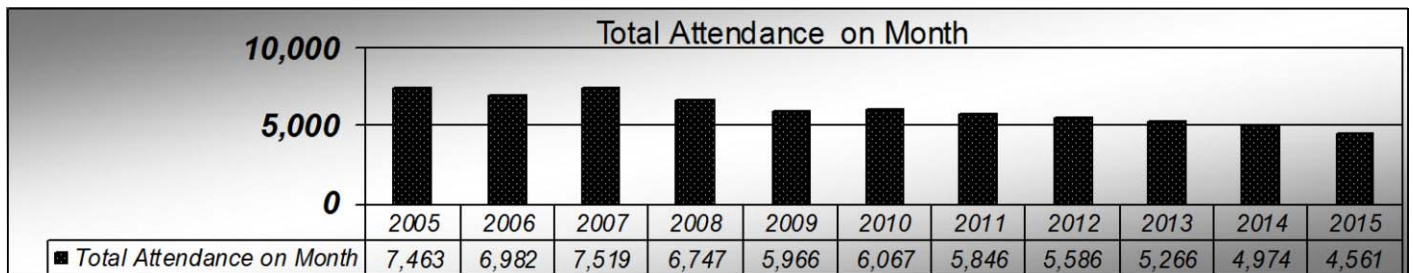
Day	5:00PM	6:30PM	8:30AM	10:30AM	12:30AM	4:00PM	TOTAL
Oct, 4	53	28	115	364	412	189	1,161
Oct, 11	82	30	120	374	330	170	1,106
Oct, 18	61	31	120	298	437	190	1,137
Oct, 25	56	48	120	322	431	180	1,157
Average	63	34	119	340	403	182	1,140

Contributions on Sunday

Day	5:00PM	6:30PM	8:30AM	10:30AM	12:30AM	4:00PM	TOTAL
Oct, 4	\$299.00	\$109.00	\$1,016.28	\$1,099.00	\$1,007.00	\$580.00	\$4,110.28
Oct, 11	\$519.00	\$105.00	\$1,003.00	\$1,400.00	\$1,361.00	\$599.00	\$4,987.00
Oct, 18	\$515.00	\$172.00	\$1,077.00	\$1,186.00	\$1,200.00	\$650.00	\$4,800.00
Oct, 25	\$464.00	\$149.00	\$1,234.37	\$1,306.00	\$1,392.00	\$600.00	\$5,145.37
Average	\$449.25	\$133.75	\$1,082.66	\$1,247.75	\$1,240.00	\$607.25	\$4,760.66

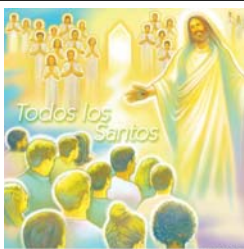
Average of Contribution per person

	5:00PM	6:30PM	8:30AM	10:30AM	12:30AM	4:00PM
Average of Attendance	63	34	119	340	403	182
Average of Contribution	\$449.25	\$133.75	\$1,082.66	\$1,247.75	\$1,240.00	\$607.25
Contribution per person	\$7.13	\$3.91	\$9.12	\$3.68	\$3.08	\$3.33



Average of Contribution per Person on Month

	5:00PM	6:30PM	9:00AM 8:30AM	10:30AM 10:00AM	12:30PM 12:00PM	5:00PM 4:00PM
2005	\$5.00		\$7.78	\$2.13	\$1.44	\$1.14
2006	\$5.18		\$8.44	\$2.71	\$1.73	\$1.71
2007	\$5.44		\$6.45	\$2.91	\$1.76	\$1.53
2008	\$4.94		\$6.18	\$2.96	\$2.17	\$1.88
2009	\$6.54	\$3.16	\$9.08	\$3.24	\$2.53	\$2.13
2010	\$5.72	\$3.06	\$7.98	\$3.01	\$2.42	\$2.83
2011	\$7.59	\$3.34	\$8.23	\$3.08	\$2.81	\$2.82
2012	\$6.06	\$3.19	\$8.82	\$3.51	\$2.21	\$3.05
2013	\$7.92	\$4.11	\$8.28	\$3.73	\$2.83	\$2.82
2014	\$9.23	\$3.42	\$8.19	\$3.76	\$2.64	\$3.22
2015	\$7.13	\$3.91	\$9.12	\$3.68	\$3.08	\$3.33



Solemnidad de Todos los Santos

En aquel tiempo, al ver Jesús el gentío, subió a la montaña, se sentó y se acercaron los discípulos; y él se puso a hablar, enseñándolos: Dichosos los pobres de espíritu, porque de ellos es el reino de los cielos. Dichosos los que lloran, porque ellos serán consolados. Dichosos los sufridos, porque ellos heredarán la tierra. Dichosos los que tienen hambre y sed de justicia, porque ellos quedarán saciados. Dichosos los misericordiosos, porque ellos alcanzarán la misericordia. Dichosos los limpios de corazón, porque ellos verán a Dios. Dichosos los que trabajan por la paz, porque ellos se llamarán los Hijos de Dios. Dichosos los perseguidos por causa de la justicia, porque de ellos es el reino de los cielos. Dichosos vosotros cuando os insulten y os persigan y os calumnien de cualquier modo por mi causa. Estad alegres y contentos, porque vuestra recompensa será grande en el cielo.

Mt 5, 1-12a

**Solemnidad de Todos Los Santos
1 de Noviembre**

La búsqueda de la santidad. La llamada a la santidad es una llamada universal. No se dirige sólo a los sacerdotes o religiosos o religiosas. No. Es una llamada universal que toca a todo cristiano. Toca a todo hombre que, en Cristo, ha sido llamado a formar parte de la Iglesia. La santidad no es el dedicarse a grandes rezos o sacrificios. La santidad es la comunión con Dios. La santidad es la obediencia filial y amorosa al Padre de las misericordias. Y a los santos los encontramos por todas partes. Están ciertamente los santos canonizados solemnemente por el Papa, pero se encuentra también ese ejército innumerable de santos que viven en sus hogares, en su trabajo, en sus familias, haciendo siempre y con amor la voluntad de Dios. Personas que por su humildad transmiten a Dios, llevan a Dios en el corazón, en su palabra y en su testimonio de vida. Sin ellos darse cuenta, difunden a Cristo, predicando a Cristo, hablan de Cristo. Pensemos ahora en el caso, no infrecuente -especialmente en Italia-, de madres que prefieren llevar su embarazo adelante, a pesar de que eso pone en riesgo su vida. Pensemos en el caso de médicos que atienden gratis a miles de pacientes que no tienen con qué pagar en zonas rurales o de misión. Pensemos en el caso de maestros y maestras de escuelas primarias que han dado su vida entera a la enseñanza de sus alumnos sacrificando horas de esparcimiento y descanso personal. Todos conocemos casos de esta índole. Es fácil encontrarlos en cualquier latitud, pueblo y nación. Por eso, surge siempre la inquietud: ¿por qué no ser yo también santo? ¿Por qué no dejar paso abierto a Dios en mi vida? ¿Por qué no darle a Él, que es amor, el primer lugar en mi corazón?



© J. S. Paluch Co., Inc.

**Los Fieles Difuntos
2 de Noviembre**

Las tres Iglesias: Se llama Iglesia a la asociación de los que creen en Jesucristo. La Iglesia se divide en tres grupos. Iglesia triunfante: los que ya se salvaron y están en el cielo (los que festejamos ayer). Iglesia militante: los que estamos

en la tierra luchando por hacer el bien y evitar el mal. E Iglesia sufriente: los que están en el purgatorio purificándose de sus pecados, de las manchas que afean su alma.

El Catecismo de la Iglesia Católica, publicado por el Papa Juan Pablo II en 1992, es un texto de máxima autoridad para todos los católicos del mundo y dice cinco cosas acerca del Purgatorio:

- 1ª. Los que mueren en gracia y amistad de Dios pero no perfectamente purificados, sufren después de su muerte una purificación, para obtener la completa hermosura de su alma (1030).
- 2ª. La Iglesia llama Purgatorio a esa purificación, y ha hablado de ella en el Concilio de Florencia y en el Concilio de Trento. La Iglesia para hablar de que será como un fuego purificador, se basa en aquella frase de San Pablo que dice: "La obra de cada uno quedará al descubierto, el día en que pasen por fuego. Las obras que cada cual ha hecho se probarán en el fuego". (1Cor. 3, 14).
- 3ª. La práctica de orar por los difuntos es sumamente antigua. El libro 2º. de los Macabeos en la S. Biblia dice: "Mandó Juan Macabeo ofrecer sacrificios por los muertos, para que quedaran libres de sus pecados" (2Mac. 12, 46).
- 4ª. La Iglesia desde los primeros siglos ha tenido la costumbre de orar por los difuntos (Cuenta San Agustín que su madre Santa Mónica lo único que les pidió al morir fue esto: "No se olviden de ofrecer oraciones por mi alma").
- 5ª. San Gregorio Magno afirma: "Si Jesucristo dijo que hay faltas que no serán perdonadas ni en este mundo ni en el otro, es señal de que hay faltas que sí son perdonadas en el otro mundo. Para que Dios perdone a los difuntos las faltas veniales que tenían sin perdonar en el momento de su muerte, para eso ofrecemos misas, oraciones y limosnas por su eterno descanso".

¿Vamos a rezar más por los difuntos? ¿Vamos a ofrecer por ellos misas, comuniones, ayudas a los pobres y otras buenas obras? Los muertos nunca jamás vienen a espantar a nadie, pero sí rezan y obtienen favores a favor de los que rezan por ellos.

La Misa en español en el Día de Todos los Difuntos vamos a celebrar a horas 8:00PM.



© J. S. Paluch Co., Inc.

La próxima clase será el día sábado, 7 de Noviembre de 8-10 A.M. Por favor de llegar a tiempo. Esta sesión empezara con la Misa de 8AM. Por favor de llegar a tiempo.



**Retiro de Matrimonios
Taller de Matrimonios**

Por segunda vez en nuestra parroquia se estará llevando a cabo un retiro especialmente enfocado para los matrimonios. El horario del retiro será el siguiente:

Viernes, 6 de Noviembre6:00 P.M.- 9:00 P.M

Sábado, 7 de Noviembre.....2:00 P.M - 9:00 P.M

Si usted desea participar u obtener mas información, favor de ponerse en contacto con la secretaria parroquial al 708-652-0948, durante horas de oficina.

Uroczystość Wszystkich Świętych

Jezus, widząc tłumy, wyszedł na górę. A gdy usiadł, przystąpili do Niego Jego uczniowie. Wtedy otworzył swoje usta i nauczał ich tymi słowami: Błogosławieni ubodzy w duchu, albowiem do nich należy królestwo niebieskie. Błogosławieni, którzy się smucą, albowiem oni będą pocieszeni. Błogosławieni cisi, albowiem oni na własność posiadą ziemię. Błogosławieni, którzy łakną i pragną sprawiedliwości, albowiem oni będą nasyceni. Błogosławieni miłosierni, albowiem oni miłosierdzia dostąpią. Błogosławieni czystego serca, albowiem oni Boga oglądać będą. Błogosławieni, którzy wprowadzają pokój, albowiem oni będą nazwani synami Bożymi. Błogosławieni, którzy cierpią prześladowanie dla sprawiedliwości, albowiem do nich należy królestwo niebieskie. Błogosławieni jesteście, gdy /ludzie/ wam urągają i prześladują was, i gdy z mego powodu mówią kłamliwie wszystko złe na was. Ciescie się i radujcie, albowiem wielka jest wasza nagroda w niebie.

Mt 5,1-12a



1 listopada Uroczystość Wszystkich Świętych

Dzisiejsza uroczystość - jak każda uroczystość w Kościele - ma charakter bardzo radosny. Wspominamy bowiem dzisiaj wszystkich tych, którzy żyli przed nami i wypełniając w swoim życiu Bożą wolę osiągnęli wieczne szczęście przebywania z Bogiem w niebie. Kościół wspomina nie tylko oficjalnie uznanych świętych, czyli tych beatyfikowanych i kanonizowanych, ale także wszystkich wiernych zmarłych, którzy już osiągnęli zbawienie i przebywają w niebie. Widzi w nich swoich orędowników u Boga i przykłady do naśladowania. Wstawiennictwa Wszystkich Świętych wzywa się w szczególności ważnych wydarzeniach życia Kościoła. Śpiewa się wówczas Litanię do Wszystkich Świętych, która należy do najstarszych litanijnych modlitw Kościoła i jako jedyna występuje w księgach liturgicznych (w liturgii Wielkiego

Piątku).

W pierwszych wiekach chrześcijaństwa w Kościele nie wspomniano żadnych świętych. Najwcześniej zaczęto oddawać cześć Matce Bożej. Potem kultem otoczono męczenników, nawiedzając ich groby w dniu narodzin dla nieba, czyli w rocznicę śmierci. W IV wieku na Wschodzie obchodzono jednego dnia wspomnienie wszystkich męczenników. Z czasem zaczęto pamiętać o świątobliwych wyznawcach: papieżach, mniachach i dziewicach. Większego znaczenia uroczystość Wszystkich Świętych nabrała za czasów papieża Bonifacego IV (+ 615), który zamienił pogańską świątynię, Panteon, na kościół Najświętszej Maryi Panny i Wszystkich Męczenników. Uroczystego poświęcenia świątyni wraz ze złożeniem relikwii męczenników dokonano 13 maja 610 roku. Rocznicę poświęcenia obchodzono co roku z licznym udziałem wiernych, a sam papież brał udział we mszy św. stacyjnej. Już ok. 800 r. wspomnienie Wszystkich Świętych obchodzone było w Irlandii i Bawarii, ale 1 listopada. Za papieża Grzegorza IV (828-844) cesarz Ludwik rozciągnął święto na całe swoje państwo. W 935 r. Jan XI rozszerzył je na cały Kościół. W ten sposób lokalne święto Rzymu i niektórych Kościołów stało się świętem Kościoła powszechnego.

1 listopada po południu, po Nieszporach, na cmentarzu odprawia się procesję żałobną ze stacjami. **Od południa Dnia Wszystkich Świętych i przez cały Dzień Zaduszny w kościołach i kaplicach publicznych można uzyskać odpust zupełny, ale tylko jeden raz. Warunki zyskania odpustu są następujące:**

- 1) pobożne nawiedzenie kościoła lub kaplicy,
- 2) odmówienie "Ojcze nasz" i "Wierzę w Boga",
- 3) dowolna modlitwa w intencji Ojca św.,
- 4) Spowiedź i Komunia św.

W dniach 1-8 listopada można także pozyskać odpust zupełny za nawiedzenie cmentarza pod wyżej wymienionymi warunkami. W pozostałe dni roku za nawiedzenie cmentarza pozyskuje się odpust cząstkowy.

Pierwszy Piątek

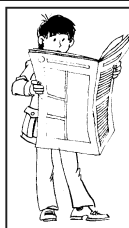
W tym tygodniu przypada pierwszy piątek miesiąca. Zapraszamy na Mszę św. pierwszopiątkową o godz. 7:00 wieczorem. Jak zwykle przed Mszą św. jest możliwość spowiedzi.



Parafia Matki Bożej Częstochowskiej



Zapraszamy również wszystkie dzieci lubiące śpiewać na próby naszego chóru dziecięcego, które odbywają się w każdy czwartek o godzinie 6:00 wieczorem w Sali Ks. Makucha. Próby prowadzi nasz dyrektor muzyczny doświadczony w pracy z dziećmi Pan Witold Socha. Jeszcze raz serdecznie wszystkich zapraszamy.



Prasa Katolicka

Tak jak w każdą niedzielę tak również i dzisiaj wychodząc z kościoła można nabyć nowy numer Tygodnika Katolickiego „Niedziela”. Znajdziemy tam bardzo ciekawe artykuły na temat życia kościoła w Polsce także naszej Archidiecezji. Czytając ten tygodnik a także inne publikacje np.: „Różaniec”, „Anioł stróż”, „W Naszej Rodzinie”, „Tak rodzinie” pogłębiamy naszą wiarę oraz miłość do Boga i Kościoła.

Wypominki

Zbliża się miesiąc listopad. W tym czasie będziemy wspominali wszystkich wiernych zmarłych. Koperty na wypominki znajdują się przy drzwiach kościoła. Prosimy o wyraźne wypisanie imion i nazwisk wiernych zmarłych. Koperty można składać do koszyka wraz z niedzielną kolektą. Msze św. w tych intencjach zostaną odprawione dnia 1 i 2 listopada jak również w ciągu całego roku.



TV-TRWAM i Radio Maryja na żywo w Internecie

Mamy przyjemność poinformować że został uruchomiony serwer tu w Chicago dzięki któremu możemy oglądać telewizję TRWAM bez zacięć i przerw w Internecie używając komputera, tableta, czy smartphone. Wystarczy wejść na stronę: www.radiomaryjachicago.org

St. Mary of Czestochowa Parish - Membership Form

Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej

Forma de Registro a la Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa

CHECK ONE:

- New Registration
- Change of Address
- Moving out of parish
- Want Envelopes

ZAZNACZ JEDNO:

- Nowo Zarejestrowany
- Zmiana Adresu
- Wyprowadzka z Parafii
- Proszę o Koperty
-

MARQUE UNO:

- Primer Registro
- Cambio de Dirección
- Cambio de Parroquia
- Necesito Sobres
-

First & Last Name / Imię i Nazwisko / Nombre y Apellido

Address / Adres / Dirección

City / Miasto / Ciudad

Zip Code / Kod Pocztowy / Zona Postal

Phone / Telefon / Teléfono

Please drop Membership Form into the offertory basket or mail to Rectory.

Proszę wrzucić ta formę do koszyka na tacę lub przesłać na Plebanie.

Favor de regresar la Forma Completa en la Canasta de Ofrendas o mandarla por Correo a la Rectoría.